### DOCUMENT RESUME

ED 392 310 FL 801 103

AUTHOR Garcia, Paula; And Others

TITLE General Workplace Curriculum Guide: English as a

Second Language for the Workplace.

INSTITUTION Amalgamated Clothing and Textile Workers Union,

Chicago, IL.; Northeastern Illinois Univ., Chicago.

Chicago Teachers' Center.

SPONS AGENCY Office of Vocational and Adult Education (ED),

Washington, DC. National Workplace Literacy

Program.

PUB DATE Jul 94

NOTE 87p.

PUB TYPE Guides - Classroom Use - Teaching Guides (For

Teacher) (052)

EDRS PRICE

MF01/PC04 Plus Postage.

DESCRIPTORS Adult Education; Classroom Techniques; Course

Content; \*English for Special Purposes; Immigrants; Inplant Programs; Interpersonal Communication; \*Job

Skills; Limited English Speaking; \*Literacy

Education; Mathematics Instruction; Occupational Safety and Health; Organizational Communication; Personnel Policy; Problem Solving; Program Design;

Quality Control; Reading Instruction; Records (Forms); Second Language Programs; \*Staff

Development; Teaching Methods; Unions; Vocabulary Development; \*Vocational English (Second Language);

Work Environment; Writing Instruction

### ABSTRACT

The guide outlines program design and curricula for a series of workplace education courses for limited-English-proficient adult immigrants. The courses are designed to raise basic skills in reading, writing, mathematics, problem-solving, and communication. Sections describe the program's target audience, objectives, goals, design, staff, theory and philosophy, methodology and materials, ideas for student-centered activities, suggestions for maximizing student participation, and evaluation techniques. Curricula are then charted for each of five instructional themes: work issues/workplace communication; work forms; quality control; company rules; and workplace health and safety. Within each of these themes, specific goals, language skills, lesson ideas and activities, and recommended materials are detailed. Following these are the objectives and/or specialized vocabulary lists for eight different light manufacturing companies participating in the program. A bibliography lists additional worker-centered student texts and resource and teachers' guides. (MSE) (Adjunct ERIC Clearinghouse on Literacy Education)

<sup>\*</sup> Reproductions supplied by EDRS are the best that can be made

<sup>\*</sup> from the original document.

### GENERAL WORKPLACE CURRICULUM GUIDE:

English as a Second Language for the Workplace

Worker Education Program

Chicago Teachers' Center of Northeastern Illinois University and Amalgamated Clothing & Textile Workers Union

July, 1994

U.S. DEPAIRMENT OF EDUCATION
OF THE ARTS I BROWN AND PROPOSED
EDUCATIONAL RESOURCES INFORMATION
CENTER (ERIC)
OF This document has been reproduced as received from the person or organization originating it

☐ Minor changes have been made to improve reproduction quality.

 Points of view or opinions stated in this document do not necessarily represent official OERI position or policy **BEST COPY AVAILABLE** 

"Education is life -- not a mere preparation for an unknown kind of future living. The whole of life is learning, therefore education can have no ending."

**Eduard Lindeman** 

"Literacy cannot be reduced to the treatment of letters and words as purely mechanical domain. We need to go beyond this rigid comprehension of literacy and begin to view it as a relationship of learners to the world."

Paulo Freire and Donaldo Macedo

"We want a better America. An America that will give its citizens, first of all, a higher and higher standard of living so that no child will cry for food in the midst of plenty. An America that will have no sense of insecurity and which will make it possible for all groups, regardless of race, creed, color, to live in friendship, to be real neighbors."

Sidney Hillman
First President of ACTWU



### ACKNOWLEDGMENT

This Curriculum Guide was developed for the Worker Education Program of the Chicago Teachers' Center of Northeastern Illinois University and the Amalgamated Clothing & Textile Workers Union, located in Chicago, Illinois. This Guide was written by program staff: Paula Garcia, Susan Keresztes-Nagy, Sabrina Budasi Martin, and Sarah Moran, under the supervision of Program Director, Margaret Boyter-Escalona.

The writers would like to acknowledge the Consortium for Werker Education of New York, the Labor Education Center of Southeastern Massachusetts University, the International Ladies Garment Workers Union's Worker-Family Education Program, and the New York City Amalgamated Clothing and Textile Workers Union's Worker Education Program. Curriculum guides from these organizations have been valuable resources in developing this Curriculum Guide. The Worker Education Program staff is grateful to these organizations for their outstanding educational models.



### CONTENTS

Introd	iuction	•	•	•	•	•	•	•	page 3
	Profile of Participa	ınts	•	•		•	•	•	page 4
	Program Objectives	s .	•		•	•	•		page 4
	Program Goals			•	•	•			page 4
	Program Factors	•	•	٠	•	•	•		page 4
	Program Staff	•	•	•				•	page 5
Theory	y and Philosophy	•	•	•	•	•	•	•	page 6
Metho	dology	•	•	•	•		•		page 7
	Explanation of the	Curricul	um	•	•		•		page 7
	Worker-Centered M	lethods	•	•	•	•			page 7
	Student-Generated	Antholo	gy		•		•		page 9
Ideas f	for Worker-Centered	Activitie	es		•	•		•	page 10
Some \	Worker-Centered Te	aching T	ips to M	iaximix	e Stude	ent Part	icipatio	n	page 14
Materi	ials	•	•				•	•	page 15
Evalus	ition	•				•	•		page 16
	Assessment .				•	•	•		page 16
	Class Objectives and	i Studen	t Progre	ss Repo	orts	•			page 16
	Individual Progress	Reports			•	•			page 16
	Documentation		•	•	•		,		page 16
Theme	: Work Issues/Comm	unicatio	n in the	e Workp	lace				page 17
	: Work Forms .			•					page 23
Theme	: Quality Control								page 26
								•	page 28
Theme	: Health and Safety a								page 29
	Vocabulary/Express						•	•	- <del>-</del>
	an Guard-It Mfg. Wo						•	•	page 34
	American Guard-It					•	•	•	page 35
			y	•			•		THE SE



Juno Lighting Workplace Literacy Course .					page 38
Juno Lighting Vocabulary			·	•	_
	•	•	•	•	page 39
Leo's Party Shoes Workplace Literacy Course	•	٠	•	•	page 42
Party Shees Vocabulary	•	•	•	•	page 43
Libra Industries Workplace Literacy Course .	•		•	•	page 45
Libra IndustriesVocabulary	•	•	•		page 46
Owens Corning Workplace Literacy Course .	•	•	•	•	page 47
Owens Corning Vocabulary		•			page 49
Roman Adhesives Workplace Literacy Course	•			•	page 51
Roman Adhesives Vocabulary .		•		•	page 52
Suncast Corporation Workplace Literacy Course				•	page 53
Suncast Corporation Vocabulary .	•		•	•	page 55
The Apparel Group Workplace Literacy Course	•		•		page 61
The Apparel Group Vocabulary .	•	•	•	•	page 63
Bibiography	•	•			page 65



### WORKER EDUCATION PROGRAM THE CHICAGO TEACHERS' CENTER OF NORTHEASTERN ILLINOIS UNIVERSITY AND THE AMALGAMATED CLOTHING AND TEXTILE WORKERS UNION

### INTRODUCTION

The nature of work in the United States is changing rapidly. The interplay of global market competition, changing demographics, and the increased use of technology make it necessary for the U.S. to re-think, re-define, re-tool, and re-invest in education and the world of work. In order to compete in the new international market, the U.S. must upgrade the basic skills of its workers. Improving the acquisition of workers' basic skills would contribute to an enhanced workforce. A more educated workforce would have positive effects on the position of the U.S. in the global market and on increased profit margins for individual businesses. In addition, workplaces would be more equitable and competitive for workers, and worker participation in unions would increase. The National Workplace Literacy Program of the United States Department of Education sponsors grants which assist U.S. workers through comprehensive educational programs focusing on the provision of basic literacy and workplace skills training.

This program, new in its sixth funding cycle, requires partnerships between businesses, labor unions, and educational organizations. The Worker Education Program sponsored by the Chicago Teachers' Center (CTC) of Northeastern Illinois University and the Amalgamated Clothing and Textile Workers Union (ACTWU) has been funded by the U. S. Department of Education National Workplace Literacy Program for two grant cycles. The Worker Education Program is one of fourty-six programs funded in the U.S.

The program provides education and training to approximately 500 workers employed in light manufacturing plants in the Chicago area and Louisville, Kentucky, with labor contractual agreements with ACTWU. Partners include American Guard-It Manufacturing, Chicago Transparent Products, Juno Lighting, Henri Studios, Midway Cap Company, Riddell, and Suncast Corporation. Other class sites include: the Amalgamated Bank of Chicago, Down River Forest Products, Hartmarx, Libra Industries, Owens-Corning Fiberglas Corporation, Oxxford Clothing, Party Shoes, Phoenix Closures, Inc., Refractory Products, Roman Adhesives, and The Apparel Group in Louisville, Kentucky.

The Worker Education Program's innovative partnership between business, union, and university is unique; the goal of the program is to prepare participants for the new challenges of work in an environment of constantly changing demographics, new technology, and the shifting global economy.



•

### **Profile of Participants**

The participants in the CTC/ACTWU Worker Education Program are limited English proficient adult immigrants primarily from Mexico and other Latin American countries with an average of six years of formal education in their native countries. Immigrant workers in Kentucky are mostly from Vietnam, Korea, and Eastern European countries. The program focuses on the workers' education and training needs in the workplace, but some personal literacy skills are incorporated into the classes in order to assist the workers with the many facets of life in their adopted country. Janet Isserlis sums up the need for literacy attainment in all arenas of one's life: "....programs must identify and build on the strengths that learners bring to instruction, and expand the focus of instruction so it does not simply develop specific skills but also increases individuals' options as workers and as citizens."

### **Program Objectives**

The objectives and activities of the Worker Education Program provide for an Advisory Board to monitor the program, task analysis of job specific literacy needs, identification of adult students from the ACTWU factories and assessment of their literacy needs, and development of individual learning plans for all learners. Courses are offered to raise workers' basic literacy skills in reading, writing, mathematics, problem-solving and communication skills. The attainment of these skills will ideally enable the workers to be promoted or to cope with the changing demands of the workplace. As workers' personal literacy and language needs are met, their self-esteem will be raised and their lives, as well as their job performance, will be enhanced.

### **Program Goals**

The Worker Education Program goals are:

- 1. to enhance workers' skills in the workplace;
- 2. to respond to individual learning needs of ACTWU workers;
- 3. to focus instruction on workers' workplace educational needs;
- 4. to provide Adult Basic Education, English as a Second Language, Spanish Literacy, GED, Math, and Workplace courses to interested workers;
- 5. to assist workers to upgrade their skills for job stabilization and job promotion;
- 6. to assist and prepare workers to take an active role in their union;
- 7. to train adult educators to meet the diverse educational needs of program participants;
- 8. to create meaningful, relevant, and comprehensive curricula and materials for worker reflection and workplace advancement.

### **Program Factors**

Various partners have a stake in the Worker Education Program -- the workers, the union, the management of the companies, and the university. The primary stakeholders are the workers themselves; thus, workers' experiences are the pivotal points for developing



literacy, English language proficiency, critical thinking, and problem-solving skills. As workplace educational needs are met, personal educational needs will become enhanced, as well as union solidarity, management effectiveness, and the university's commitment to adult learners.

The imperative to provide for workers' total educational needs has strong precedents in model worker education programs such as the type Sarmiento and Kay refer to in Worker-Centered Learning: A Union Guide to Workplace Literacy (1990) and the Vancouver Municipal Workplace Language Program. In discussing the Vancouver program, Pharness writes:

...educating the whole person rather than provide training in specific skills may take more time, but it may also result in workers learning how to learn, how to solve problems, how to work as a team and how to pursue a lifelong career in the changing workplace.

A critical aspect of the Worker Education Program is that workers' individual life and workplace needs become their course of study. For example, students may need to be able to read dials on a machine in the workplace. These same students may also need to read thermometers for home health maintenance for themselves and their children. Once a student reads the numbers on a thermometer, he/she can then transfer these skills to the workplace need of reading numbers on a machine dial at work.

The Worker Education program goal is to constantly reconcile the literacy needs of the workplace and the union with the literacy needs of learners' lives. In this way, true interactive and reflective learning occurs and program goals and desired outcomes will be realized.

### **Program Staff**

In addition to a program director, the program employs an assistant director, a program coordinator, ten educational facilitators, and three teacher aides. Staff members have many years of teaching and administration experience in programs for limited English proficient adults. Most of the staff possess Master's Degrees in Adult Education, English as a Second Language, English, and other related disciplines.



### THEORY and PHILOSOPHY

The ACTWU Worker Education Program's philosophical approach is "worker-centered" and "holistic." "Holistic" means that all four language skills (reading, writing, listening, speaking) are taught in each class session. This approach is used because a learner who is limited to only one of these skills, may also be limited in his or her ability to function in the workplace and in society. It is effective because each of the skills reinforces the others; for instance, reading and writing often enhance speaking abilities. "Worker-centered" means that workers' needs and interests direct course content and materials selection and that maximum worker participation, cooperation, and initiative are encouraged.

The "worker-centered" or "participatory" approach links education to workers' social realities where they take an active role in their own learning. Teachers do not serve as problem solvers, rather they are problem posers. The responsibility of looking for solutions belongs to the workers which builds their capacity to solve problems and direct their future lives. Since this program was initiated by the union, and the union "is" the members, these classes belong to the members. This kind of ownership gives workers an active part in their own education, hones their decision-making skills, and builds their self-confidence, thereby enabling them to participate more fully in the workplace.

A teacher-centered approach, where teachers act as sole transmitters of knowledge and workers act as passive recipients, contradicts the worker-centered approach. It is important to encourage worker participation in all aspects of the program - from recruitment to evaluation, from curriculum development to program planning. In the ACTWU Worker Education Program, workers are active in their learning: they set goals for themselves, track their own progress and become more aware of their learning process.

This approach was formulated by the Brazilian educator Paolo Freire, who viewed education as a tool for social change. Many community-based and worker education programs, such as the Consortium for Worker Education in New York, have successfully used this model for adult education. The Freire model states that students "view themselves...not as the objects of historic process, nor as the immutable and subjugated products of the wishes or imaginations of another set of men or women, but as the subjects of their own reality, the active agents of their own self-authorized existence." (Kozol, 1985) The Worker Education Program has implemented these ideas in the development of this Curriculum Guide.



### **METHODOLOGY**

### Explanation of the Curriculum

A 5-unit curriculum has been developed as a guide for lesson planning. The themes are: Work Issues/Communication in the Workplace, Health and Safety, Quality Control, Work Forms, and Company Rules. In addition to developing English language skills for the workplace, each of the five units incorporates topics and activities to improve other basic workplace literacy skills such as computation, critical thinking, problem-solving and teambuilding. The attainment of these skills will contribute to the enhancement of worker productivity and assist workers in coping with current and changing technological demands in the workplace.

This curriculum is a guide to lesson planning and topic development. Objectives, language skills, and lesson ideas have been developed as resources. Suggested materials are also included with each unit. Vocabulary lists can be found at the end of the guide.

As part of the participatory approach used in this program, students are encouraged to request additional topics of relevance to their lives and their jobs. Incorporating <u>worker-generated</u> topics and materials into the curriculum reflects a true worker-centered approach. Program Coordinators can provide materials and assistance in developing these topics.

Many practical workplace-specific materials have already been contributed by facilitators in the program. These materials have been collected into a binder, copies of which are distributed to newly hired facilitators as an additional resource. As the classes continue, additional materials and lesson ideas that come out of classes will be inserted into the binder. Therefore, it is vital that teachers keep records of what is covered in class. In this manner, the Worker Education Program has a "living" curriculum, one that builds, develops and grows as the program continues.

### **Worker-Centered Methods**

In implementing a worker-centered approach, an eclectic teaching methodology is the most effective. Eclecticism allows educators to "cut and paste" from different methodologies, allowing students to benefit from the best of all worlds. Furthermore, visual, aural, and kinesthetic learners all have the opportunity to develop their skills. Some ESL methods which compliment the worker-centered approach include:

### 1. Problem-Posing (Freire, Auerbach, & Wallerstein)

Problem-posing is useful for developing critical thinking skills. It begins by listening for workers' issues, or "critical incidents." Based on the listening, teachers then select and present the familiar situations back to the students in a codified form: a photograph, a written dialogue, a story, or a drawing. Teachers then use a series of inductive questions which move the discussion of the situation from the concrete to a more analytical level. The problem-posing process directs workers to name the problem, understand how it



applies to them, determine the causes of the problem, generalize it to others, and finally, suggest alternatives or solutions to the problem.

### 2. The Language Experience Approach (LEA) (Nessel, Dixon)

This method uses a holistic story-telling manner to teach literacy and English anguage skills. The instructional material is based on the actual words and language patterns of the learner. It's purpose is to show learners that their own words can be written down and read, to make learning meaningful and to build self-confidence. Based on a problemposing session, class discussion, or shared experience, students dictate their story to the teacher, who writes it on the board. Students are free to make changes and corrections. The group then practices reading the story aloud several times, with help as needed, until the story is familiar. Comprehension is assured because the reading material is self-generated. The teacher types up the story for the next class session and uses it to reinforce language skills through activities such as cloze exercises, matching beginnings of sentences with endings, putting scrambled sentences in order, and other activities.

### 3. Student-Generated Dialogues & Roleplays

The premise for using student-generated dialogues and roleplays is similar to that of LEA in that students learn words and structures that have meaning in their workplaces and in their lives. Student-generated dialogues and roleplays can be tailor-made to deal with specific communication problems both in and outside the workplace. They are an ideal follow-up activity to a problem-posing session as workers' solutions can be acted out. Using their own names and those of co-workers and supervisors helps bridge the gap between classroom simulation and real life situations.

### 4. Realia & Photographs

The use of realia and photgraphs from the workplace is an excellent way to make learning meaningful and bridge the gap between classroom simulations and real life situations. They can be used in a variety of ways: to practice vocabulary, stimulate a discussion or problem-posing session, or for a TPR activity (see below).

### 5. Total Physical Response (TPR) (Asher)

This method involves oral/aural skills development. Using the imperative mode, the teacher gives the students spoken instructions. The students experience meaning and demonstrate comprehension through a physical response; for example, students are asked to pick up an object, point to a picture, turn off the lights, or stand up. The theory behind this method is that students retain the vocabulary and structures through the physical action of completing the spoken task. TPR is particularly useful for kinesthetic/tactile learners (37% of adults) (Kinsella, Asher), who learn best from "hands on" experiences. It is also beneficial to the teacher as a check of students' comprehension.



Я

### 6. Cooperative Learning

The premise behind this educational approach is that students can learn effectively in small groups, and that, while we learn only 20% of what we hear, we learn 95% of what we teach to others (Glasser). Cooperative Learning activities are structured in such a way that the success of the group as a whole is determined by how well students share their information with other group members. In these activities, students are accountable for their own and each others' learning, acquire effective interpersonal and team-building skills, and master content material. The role of the teacher is minimal in Cooperative Learning, making it a truly worker-centered activity.

### 7. Pairwork

Like Cooperative Learning, pairwork is an effective way of maximizing student talk and minimizing teacher talk. Many useful and creative pair activities are described on pages 10 through 13. It helps students get accustomed to speaking with another individual, such as a co-worker, a supervisor, or an inspector.

### **Student-Generated Anthology**

Writing is a central part of the Worker Education Program. Student writings are published in a Student Anthology. The Anthology is published every funding cycle and is a compilation of student-generated:

- essays
- drawings
- individual & group stories
- research projects
- word games and puzzles

These writings are the final versions of works produced after revising, re-writing, and editing. They are in the students' own words and phrases; any teacher-dictated "corrections" would affect authenticity. It is important to keep in mind that student works submitted for the Anthology are the products of the students' own editing and revising process.



### IDEAS FOR WORKER-CENTERED ACTIVITIES

- 1. **50 Questions**: This activity puts the learning experience entirely in the hands of the workers. The process is as follows:
  - workers choose a topic they are interested in learning about, for example: health and safety at work;
  - the class brainstorms 50 questions on the topic, which are written on the board (for beginners, this could be done in the first language);
  - workers discuss which questions they think are the most important, or which ones they would like answered;
  - the list of questions can serve as the basis for curriculum and class activities.

    For example, the questions on health & safety can be answered by reading articles or listening to guest speakers. The workers can then use the information they have collected to create an informational brochure or wall poster.
- 2. "Real Life" assignments: Workers are given assignments such as calling in sick or reporting a problem to a supervisor at work, based on what is being done in class. Workers report back and discuss what strategies they used, what information they received, and what they could do next time to be more successful.
- 3. <u>Guest Speakers</u>: Contact program coordinators for "experts" on a topic students are interested in to arrange for guest speakers. Examples include job advancement, occupational health & safety, and bargaining agreement issues.
- 4. **Dialogue Journals**: Workers can have an on-going personal dialogue with the teacher through a journal in which they discuss their progress, their workplaces, frustrations, ideas for activities, or anything else they want to talk about. The teacher collects the journals, responds to worker's comments, and gives the journal back. This could go on for the entire course.
- 5. Time Lines: Ask a worker to draw a line on the board and write the important events of his/her life along the line, in chronological order. The events can be specific, such as nis/her job history. The worker can talk about the events on the time line, or other workers can ask questions about it. Questions about pivotal events at work, previous training for certain skills, or changing attitudes towards work can serve as the basis for conversations or writing activities.
- 6. <u>Find Someone Who</u>: Create a questionnaire which asks students to identify someone in the class who corresponds to a characteristic of the questionnaire (i.e. works with plastic, has been working at the same place for 3 or more years, etc.) These characteristics may be



compiled by the teacher in advance in preparation for the activity. Students circulate, formulating questions and writing down the name of a person who fits a given characteristic. This is a good activity for practicing question-formation on specific grammatical structures (i.e. "Do you work in assembly?") or vocabulary (i.e. questions about a specific topic such as health & safety or work).

- 7. <u>2 Truths/1 Lie:</u> Each students says three things about him/herself, two of which are true, the other a lie. The others try to determine which is the lie by asking questions. This is an excellent icebreaker for the first day of class.
- 8. Line-Ups: Many workers are tired in class after a day's work and sitting makes them more tired. Line-ups are a fun and instructive way to get students out of their seats and talk to each other. Students can line up in order of birthdate, assigned letter or number, or position on an assembly line. Students can also be given picture cards from a picture story and line up according to the order of a story or job procedure. At the same time, students are practicing asking questions to determine the order of the line-up.
- 9. <u>Picture Stories:</u> Job procedures or schedules depicted in pictures allows students to practice describing actions verbally. They are also very effective with literacy level students who have difficulty reading and writing job steps. Picture stories can be used for discussion, vocabulary practice, question/answer, line-ups, and many other oral activities. They are also useful triggers for writing exercises.
- 10. <u>Scrambled/Strip Story:</u> Stories written using the Language Experience Approach in class are separated into individual sentences or phrases. Each student is given a piece of the story and, as a group, they must put the story in a logical order.
- 11. Conversation Matrix: In this activity, students create a chart with their names at the top (columns) and question items, such as supervisor's name or position on assembly line, going down each row. Students circulate and ask each other questions in order to illicit information on each topic. The object is to complete the chart with information collected through these interviews, usually under a specific time limit.
- 12. **Concentration:** Students practice names of tools or other workplace items by using cards. All the cards are placed face-down and students take turns trying to match the picture of the object with its name.
- 13. Information Gap: In this pair activity, students are given the same text, such as a work order form, with each partner having different information missing. To successfully complete the task, the partners must share their information orally with each other. It is



- an ideal activity for practicing functions such as asking questions, asking for clarification, and confirming understanding.
- 14. Spot the Differences: Partners are given pictures or texts, such as a map of the factory or a picture of a finished product, which are similar but not identical. Without looking at each other's handout, they must determine the differences orally. This activity is useful for practicing vocabulary used for describing location and appearance, such as prepositions of place, colors, and other physical features.
- 15. Johari Windows: In pairs, students (A and B) complete a grid where the upper left square is designated both A and B, the upper right square is A only, the lower left square is B only, and the lower right square is neither A nor B. In each square, the pair finds out characteristics about each other, such as A can set up machines and B cannot, or, B likes math and A does not. The students note these characteristics in the appropriate box. his activity is used to practice question forming and conversation skills.
- 16. <u>Jigsaw:</u> Similar to information gap, this activity calls for small groups where each group member has a piece of information he/she must share with the others in order to complete the assigned task, such as job requirements, a workplace-related crossword puzzle, a work schedule, or a packing list.
- 17. **BINGO:** BINGO can be adapted to the workplace by using tools, actions, products, or departments depicted on flash cards or with realia. Each student receives a different BINGO board and marks the appropriate item as it is called out by the teacher or classmate. The first students who marks all the items in a row wins.
- 18. <u>Telephone:</u> This activity offers practice in retaining oral language. One student, or the teacher, says a phrase or sentence to another, who then passes it on to another, until everyone in the class has heard it, one by one. The last person to hear the "message" repeats it to the whole group. The goal is accuracy, however, the "message" usually has been distorted. This activity can be suitable for the workplace with "messages" such as steps in a job procedure, a company policy or rule, or a safety warning.
- 19. Objects in a Bag: Workplace realia is placed in an opaque bag. One student picks an item in the bag without revealing it to the others. He/she describes the item and the others must guess what it is, or, the other students ask yes/no questions and try to guess what the item is from the answers. This is an excellent activity for practicing workplace vocabulary and question formation.



- 20. **Recall:** Students view a variety of objects from the workplace. The items are covered and students must try to remember as many objects as possible within a time frame, such as 30 seconds.
- 21. Scavenger Hunt: Small groups of students are given lists of items in the workplace; each group may have a different list for a cooperative game or the same list if the game is to be competetive. The groups race to find all the objects on the lists within a certain time frame. The group that finds the most items within the designated time frame wins.
- 22. **Don't Get Lost:** Using maps of the workplace, pairs of students give directions to each other to different locations within the plant. This activity is an excellent way to practice giving and listening for directions and learning about the different areas in the workplace.
- 23. Language Coaching: Students can volunteer to help each other practice English at work. They can even write up some kind of a "contract", after negotiating the terms of the agreement. They can report back to the class on their progress.
- 24. One-Minute Monologues: Students write down 3-4 topics which they would like to talk about or would be interested in hearing others talk about. The teacher might give examples first, such as "what I like about my job", "my ideal job", "the Union", and others. The teacher compiles the students' topics and writes them down on separate strips of construction paper (they can be used many times). Students form groups of three, taking turns picking a topic and talking about it for one minute. The other two students listen and time the speaker. They can write down errors they hear and point them out to the speaker afterwards. The student can then try to correct the errors, or the other students can help. This is a good first step toward monitoring one's own errors and is great fluency practice.
- 25. <u>Debates</u>: This activity is great for practicing problem solving skills, expressing opinions and point of view, and developing teamwork. The class is divided into two teams and each team tries to persuade the teacher or the other team to agree with their point of view.



### Some Worker-Centered Teaching Tips to Maximize Student Participation

• Use class activities which minimize teacher talk such as:

pairwork

small group work

dialogues & roleplays

picture stories

Cooperative Learning

LEA

- Pause 5 seconds to let students answer questions before providing the correct answer.
- Encourage students to try to correct their own and other students' errors, both oral & written, before giving the correct answer.
- Let individual students lead activities as much as possible by having them provide dictation, ask questions, call on others to answer, write answers on the board, and lead class discussions.
- Have students gradually take more responsibility for their own learning by:
  - -giving students options as to which particular activity, skill, or topic they would like to work on during at least part of the class session.
  - -letting individual students decide what and how much homework they are willing to do for the next class session.
  - -letting students decide what action they will take after a problem-posing session.
  - -getting frequent feedback about the class from students, both orally, in an informal group discussion, and in writing, from class/teacher evaluation questionnaires.
  - -asking students 1) how they see their own progress; 2) what they learned that day, and, 3) what they would like to work on the next time, giving them specific choices at first.



### MATERIALS

Students should be encouraged to contribute many of the materials used in class, such as realia from the workplaces or pictures for a picture file. Program Coordinators may be contacted for workplace-specific materials such as:

- realia (safety equipment, work tools, work forms, time cards, paycheck stubs, training manuals, handbooks, etc.)
- films, videos
- newspaper articles
- company or union newsletter
- comics
- short stories
- pictures from magazines
- games (Bingo, cards, crossword puzzles and others)
- Worker Education Program Activities Binder

Teachers may choose from a variety of workplace ESL texts for student use in and out of class. Each student may receive one book. The choices are:

ESL Literacy, Longman

Working In English, Books 1 &2, Contemporary

Day by Day, Prentice Hall

Speaking Up at Work, International Institute of Minnesota

ESL for Action, Addison-Wesley

Reading Skills That Work &

Communication Skills That Work, Contemporary

Any other book titles can by requested by facilitators for program staff to order. Facilitators may utilize any materials in the program resource library, including over 300 titles, located in the Worker Education Program office at the ACTWU hall, 333 S. Ashland, and the Resource Center at the Chicago Teachers' Center, 770 N. Halsted.



### **EVALUATION**

### Assessment

Assessment of language learners' knowledge and level of English upon entry into the program is critical for measuring the overall success of the program. The Basic English Skills Test created by the Center for Applied Linguistics is used upon enrollment in order to give teachers a basic ideas of students' knowledge and to place students in the appropriate class. The BEST uses real life materials and measures performance of basic language competencies. All students are pre-tested with the oral BEST. Upon results of the oral component, they may be administered the BEST written section.

Students also complete a holistic writing sample where they attempt to describe their jobs in English or Spanish. The writing samples are given a numbered rating based on criteria described by Project EXCEL of the National Council of La Raza. In order to measure progress, students are post-tested with the BEST and holistic writing sample every 8 weeks.

### Class Objectives and Student Progress Reports

Teachers design a set of objectives for the 8-week cycle of classes. These objectives are based on goals stated in the Curriculum Guide and adapted to meet students' educational needs. The Class Objectives are submitted by the second week of class for review by program staff. After eight weeks of class, teachers submit Student Progress Reports which assess students' progress towards meeting the objectives.

Teachers submit a new list of Class Objectives for the second eight weeks; some objectives may be repeated from the first eight weeks if they were not met fully. Student Progress is assessed and reported again after the second eight weeks.

### Individual Learning Plans (ILP)

Each students is asked to identify his or her educational goals upon enrollment. These goals are noted on the registration form so that teachers can take them into consideration when developing class objectives. Every student is assured <u>complete confidentiality</u> of his or her Learning Plan, assessment scores, and all other evaluations.

### Documentation

contain:

Program staff collect and maintain portfolios for each learner to be used in program evaluation. All work in the portfolio must be dated to note progress over time. The portfolios

- formal and informal assessment results:
- records of attendance;
- Registration form with Individual Learning Plan;
- Individual Learning Plan;
- student progress reports:
- examples of the student's work such as essays, worksheets, and dialogues;
- any other language activities.



Sace
Work
the
tion ir
Some
)/səns
अ इ
<b>≸</b>

Goal	Language Skills	Lesson Ideas/Activities	Materials
1. To understand implications of time in the U.S.; to learn what's a legitimate excuse for being absent or late to work in the U.S.	telling time	•practice time on clocks, worksheets •practice time on schedules (work, bus & train to get to work) •information gaps, spot the differences on schedules •find best way for X to get to work (bus, train, car?)	realia: clocks realia: work, bus & train schedules On Your Way, units 3 & 8 handouts English for Adult Competency, chapt. 4 bus & train schedules, road maps Eunctioning in English, unit 2 Specific of Survivol
	language for excuses for being late or absent (I'm sorry butcarpool driver sick/late; new bus/train schedule; moved, so got lost; car accident; you're sick; your child's	<ul> <li>brainstorm reasons for being late to work or absent</li> <li>dialogues, roleplays on being late</li> </ul>	board sample dialogues, role cards
	sick; you have to visit your child's teacher; you have to go to court, etc.)	<ul> <li>discussion of whether excuses are legitimate or not</li> <li>compare/contrast reasons for being late or absent in your country &amp; U.S.: weddings, funerals, picking up relative at airport, sick</li> </ul>	Working in English, chapt. 14  The Working Culture, bk 1, chapt. 5  English at Work, worksheets 13 & 14, list of reasons for being late or absent
	functions: apologizing, explaining asking for explanations, giving reasons	child, etc. •listening comprehension & discussion •dialogues & roleplays	Speaking Up at Work, pgs 18-19 Breaking the Ice, units 5, 8 & 13 Picture Stories, pg 31 Speaking Up at Work, pgs 112-117 On Your Way, unit 11
2 To understand pay, benefits, taxes (also see "Work Forms", objective #3)	\$, %, decimals reading columns reading paychecks & stubs functions: asking for information/clarification ("Excuse me, could you tell me/explain to me"); explaining a mistake specific language: "I'd like to cash/deposit my paycheck/ make a deposit."	•number work, including listening comprehension (\$,%, decimals) •report a mistake on payroll - reading of paychecks & stubs, discussion, roleplays	Erom the Start, units 1-5 paychecks & stubs Speaking Up at Work, pg 143 paychecks & stubs Working in English, chapt. 5 English at Work, wksht #17 The Working Experience 1, chapt. 6 Speaking Up at Work, pgs. 50-56, 118-119, 133-135 Speaking of Survival, pg. 91 English for Adult Competency, chapt. 9
		<ul> <li>roleplays: cashing or depositing a paycheck at the bank</li> </ul>	sample dialogues, role cards, deposit slips

(V)

	Materials	Practical English, chapt. 9 Side by Side, bk 1, units 1-12, bk 2, unit 1 grammar exercises, cloze exs. flash cards on verbs & adverbs, handouts w/blank charts Side by Side, bk 1, units 13, 21, 22, 27, 28	The Working Cultura, book 1, chapt. 9 "Problems in the Workplace" (roleplays)	The Working Experience 1, chapt. 2 "The Boss", chapt. 7 "A Hard Part of My Job", chapt. 13 "New on the Job", <u>Picture Stories</u> , pg 61 (wife in factory, husband at home)
	Lesson Ideas/Activities	chart: at work, "How often do you?" (sometimes, rarely, nover, etc.)	•discuss a typical day at work •LEA based on discussion •problem solving & roleplays on situations discussed: students provide solutions (He should, She could, etc.) •LEA based on discussions & roleplays	•readings on other work issues
unication in the Workplace	Language Skills	simple present, adverbs of frequency modals: can,could, should, must, might		
EX Prof. Issues/Communication in the Workplace	Goal	3 To be aware of and understand other work-related problems & solutions		

Goal Language Skills	Language Skills	Lesson Ideas/Activities	Materials
To communicate problems at work to appropriate person, both orally & in	simple present, present continuous, simple past & past continuous to describe a problem at work	•brainstorm problems in the workplace	blackboard, make vocabulay list of high frequency verbs & other vocabulary from brainstorm
		egrammar exercises contrasting simple present & present continuous, simple past & past continuous whigh frequency work problem verbs	Practical English, chapts. 5, 9, 10, 13, 14, 16 Side by Side, bk 1, units 1·18, 26 Grammar Work, bk 3, 14-48; handouts flash cards of verbs Bingo game on irregular verbs On Your Way, units 1, 2, 3, 6, 7, 10 & 11
		<ul><li>flash cards of verb forms</li><li>Concentration cards for irreg vbs</li></ul>	flash cards Concentration cards on irregular verbs
		<ul> <li>discussion of problems in the workplace, who to communicate them to, possible solutions</li> </ul>	
	functions: expressing opinions, needs, wants; arguing	<ul> <li>dialogues &amp; roleplays on communicating problems at work to supervisors &amp; union representatives using present &amp; past tenses</li> </ul>	sample dialogues, role cards Eunctioning in English, units 3, 6 & 8
	filing of forms lamon lamas	•LEA & strip stories based on dialogues & roleplays	board, strip stories
	in writing	•dialogues, roleplays using these functions to communicate a problem at work (eg.:roleplay a contract negotiating meeting, tell your supervisor why you think you shouldn't be suspended, etc.)	sample dialogues, role cards
		<ul> <li>written exercises on sample written complaints &amp; grievances: T/F &amp; comprehension Q's, gap fills, spot the differences, sentence completions, vocabulary checks</li> <li>write a formal complaint or grievance about a problem you have (or had) at work</li> </ul>	sample formal complaints & griev ะกces, worksheets on these

FRIC	Goal	Language Skills	Lesson Ideas/Activities	Materials
	5 To suggest solutions to problems at work (meetings	functions: greetings, making suggestions. expressing opinions:	*discuss problems in the workplace	English for Adult Competency, chapt. 1
	w/supervisors, filing a grievance, etc.)		<ul> <li>brainstorm possible solutions to these problems</li> </ul>	Expression of vocabulary  Europioning in English, units 4, 6 & 8  Eithing In, chapts. 2 & 10  Side by Side, bt 1, units 13, 21,22,27,28
			<ul> <li>roleplay workers discussing a problem at work</li> <li>suggesting solutions</li> </ul>	sample dialcgues using functions listed & modals, list of work-related problems generated by students, roles
			<ul> <li>suggestion box: students write suggestions to problems discussed above, put in suggestion box</li> </ul>	suggestion box
			<ul> <li>roleplay a formal meeting w/ a supervisor to discuss solutions to a problem at work, using suggestions from suggestion box</li> </ul>	role cards, suggestion box w/suggestions
	6 To understand rights of workers & the laws protecting these rights	negative statements	•introduce a problem via problem posing (reading, picture or roleplay), students interpret the problem. Then introduce information on workers' rights related to problem. Discuss.	ESL for Action, Unit 7 Grammar Work, bk 1, 1-21, 58-71 On Your Way, unit 1
}		specific vocabulary first & second conditionals (Ifthen)	<ul> <li>read excerpts of contract related to benefits/workers' rights</li> <li>T/F &amp; comprehension Q's on contract/benefits/workers' rights</li> </ul>	contract ELS for Action, Unit 8 Side <sup>1</sup> <u>y Side,</u> bk 2, units 15-16 har Jouts

<u> 1</u>-

# Work Issues/Communication in the Workplace

	¥	•
_	Щ	
E	RIC	
	Text Provided by ERIC	

requirements/skills needed for promotion at your 7. To understand job company Objective

### Language Skills

negative, yes/no questions simple present: affirmative, adverbs of frequency there is/there are

## Lesson Ideas/Activities

•same as above, w/adverbs of frequency: "How make chart on board of what workers do at work by having students ask each other questions, then fill in the chart often do you...at work?"

•talk & write about where students work and what they do at work, using information from completed chart •LEA about everyone's job, then do follow-up (cloze, dictation, strip story)

vocabulary used on the job

\*train/explain your job to a classmate

use "job banks" to build work vocabulary

characteristics of workers (efficient,

hard-working, etc)

vocabulary to talk about job skills,

 roleplay work scenarios using high frequency vocabulary words

I like + infinitive or gerund (I like to work alone, I don't like working with

numbers, etc.)

brainstorm qualities of a good worker

discuss qualities /skills needed for promotion ·flash cards, concentration cards of opposite adjectives describing characteristics of Workers

at your company

question formation & question words

describing your work history

simple past & "used to" for

(When do I start?, What's the

salary?, Who do I see about...?, etc.

·listening comprehension & discussion on job •read job ads in newspaper & job announcements at work

 roleplay a job interview fill out job application

do you do, Nice to meet you, etc. for function: formal introductions (How

interview situations

### **Materials**

On Your Way, units 1, 3, 7, 9 & 11 Speaking of Survival, pgs. 82-96 Practical English, chapts. 7, 9 Side by Side, bk 1, units 1-11 ESL for Action, Unit 3 photos of workplace

blackboard, handouts to guide questions if needed & completed chart

blackboard, handouts of questions if needed & chart

English for Adult Competency, chapt. 7 nandouts, strip story blackboard

blackboard, vocabulary list generated from tape recordings of work-related dialogues, written sample dialogues, role cards

Side by Side, bk 1, unit 18, bk 2, unit 20 On Your Way, unit 12

flash cards, concentration cards

brainstorming

worksheets on these, job application forms authentic job ads & job announcements, Tuning in to Spoken Messages, Unit 8 (different skills for different jobs)

Side by Side, bk 1, units 14-18 Practical English, chapts. 5, 13, 14 role cards

Materials	actual products at various stages of manufacturing, photos of different work stations Side by Side, bk 2, units 15, 16 company literature/brochures
Lesson Ideas/Activities	•problem pose a situation where one step in manufacturing process breaks down invite plant manager or someone from personnel to speak about co. products & manufacturing process
vication in the Workplace Language Skills	"when" + simple present 2nd conditional ("What would happen if")
xme: Work Issues/Communication in the Workplace Goal Language Skills	8 Understand how worker fits "when" + simple prints overall functioning of 2nd conditional ("workplace, i.e. how if") worker's particular job is essential to finished product

<u>ن</u> نار

	Work FC
	Ë
F	RĬ

1. To read and understand the forms used by workers.

Language Skills

read/interpret abbreviations on forms read/understand vocabulary on

a)prepositions forms

b) nouns, verbs, adjectives (all other vocabulary)

Lesson Ideas/Activities

•flash cards of abbreviations matching worksheets •Bingo

Information Gaps on prepositions TPR: following instructions with pictures showing prepositions Information Gaps on forms emphasis on prepositions more preposition practice Spot the Differences

 TPR w/workplace realia as related to Sentence completion using vocab on •20 Questions on workplace realia Spot the Differences on forms Information Gaps on forms flash cards

·pantomime part of job, others name it Concentration (opposite adjectives) strip stories using vocab, on forms -Q/A on forms, oral & written strip stories: job steps

"Find someone whose order...." \*describe steps in your job •Tic Tac Toe wiform vocab. ·Bingo wiform vocabulary Sentence Auctions ·Line ups: job steps

**Materials** 

Bingo game worksheets lash cards

Working in English, pgs 115-116, 118-122 The New Oxford Picture Dictionary Speaking Up at Work, pgs 20-30 assorted colored paper shapes Spot the Difference pictures Side by Side, bk 1, unit 7 workplace realia work forms

workplace forms workplace realia worksheets nandouts

workplace realia

flash cards

handouts, workplace forms Concentration cards strip stories strip stories English at Work, worksheets #9,#11; strips/cards w/job steps handouts, order forms Bingo game handouts board

;

٠. 25

of weights & measurements 2 To understand basic units used on forms and in jobs

### Language Skills

vocabulary & abbreviations: inches, according to specifications; specific math: fractions (one half, one fourth comparisons (longer than, too long, forms; be able to weigh & measure measurement specifications on leet, pounds, by, X, ::, lbs.; read/understand weight & inch), decimals (2.6 lbs.) not long enough);

### Lesson Ideas/Activities

basic math exercises: (ex.: convert feet + inches to inches, add lengths w/fractions, weights w/decimals, etc.) number/weight/measurement practice: Bingo listening comprehension on numbers ·flash cards of symbols/abbrevs. on weights & measurements game: Buzz

dictation on numbers, weights, measurements

 Line-up: measure height of all students, line up story problems using math on forms and in work situations by height

•TPR: measure rectangles of different sizes, grammar work on comparisons write down

rectangles, say/write if too long, too short, etc. ·read measurement specifications, measure

specifications on form after measuring product Information Gaps: draw product according to specifications on work form or fill in

too heavy, too light according to specifications •weigh things, write down weights, say/write if . "Machine Man" (following instructions on measurements)

### **Materials**

handouts of math exercises

English for Acult Competency, chapt. 2 From the Start, units 1-5 Bingo game flash cards

handouts, work forms tape measures

grammar exercises, Grammar Work, bk 1, construction paper rectangles, handouts Side by Side, bk 1, unit 27

pgs. 82-91, bk 3, 28-44

Understanding & Using English Grammar, handouts pg 199

handouts, work form

Drawing Out, pgs. 125-126

handouts

3

BEST COPY AVAILABLE

(O)

	Work		
	reme:	<b>a</b>	Goal
Ful	R	I (	~ ∠ G

generic work-related forms: To understand and fill out a) tax formsb) job applications

Language Skills

for tax forms: columns, numbers, +, writing a check to pay taxes: writing addressing an envelope to mail check: format, name, address numbers, dates, signature; exemptions, dependents; -, %; specific vocabulary:

for 4 years), simple past (I worked at vocabulary and abbreviations: ss#, continuous (I've been working at X for Job application forms: specific marital status, birthdate, previous (hard-working, efficient, etc.) grammar: present perfect characteristics of workers X for 2 years), since, for; vocabulary describing obs, education, etc.;

esson Ideas/Activities

 address envelope to mail check % basic math exercises on +,-, write check to pay taxes fill out tax forms

Information Gaps on job apps. ·fill out a job application

grammar exercises on simple past and present oral practice of these tenses in context of jobs perfect continuous workers have had

problem solving: pick the best candidate for a ·brainstorm characteristics of good/bad given job at your company roleplay a job interview workers

**Materials** 

handouts, story problems

Speaking Up at Work, pgs 104-107, 162-164 English for Adult Competency, chapt. 8 Speaking of Survival, pgs. 99, 110-111 sample tax forms sample checks envelopes

Grammar Work, bk 1, 82-91, bk 3, 49-56 English for Adult Competency, chapt. 7 Speaking of Survival, pgs. 82-96 Side by Side, bk 2, units 4-6 On Your Way, unit 12 job application forms

sample interview dialogues, role cards

board

handouts on candidates and their qualities, vocabulary list of adjectives describing workers

	Materials	company's products, both good and defective	company products	handouts of sample dialogues, roles, situations audio tape of sample dialogues Speaking Up at Work, 97-103	handouts of dialogues, roles, situations Side by Side, bk 1, unit 27 English for Adult Competency, chapt. 2	handouts of dialogues handouts board grammar exercises on comparisons handouts of dialogues, roles, situations	Speaking of Survival, pgs. 210-224 Breaking the lce, units 5-8 Working in English, chapts. 10 & 11 English at Work, worksheet 17 Speaking Up at Work, 43-49, 83-86 Spectrum 2, units 5 & 6 On Your Way, units 2, 3, 5 & 6	catologues, T/F Q's on specific info. in catologue sample dialogues & roles
	Lesson Ideas/Activities	•students check products, say whether good or α not, which QC problem exists, if any d	•TPR: hold up appropriate item, students name problem •T/F questions on QC checks, written and oral comes		•dialogues, roleplays •20 Questions	edialogue completions cloze exercises Trc Tac Toe grammar practice on comparisons grammar practice on comparisons Government practice on comparisons Government practice on comparisons in context of hardons	•discussions, dialogues, roleplays •listening comprehension exercises •listening comprehension exercises •roleplay: report a rnachine breakdown  E  S  S	•practice reading catologues •roleplay ordering a new part for a faulty camachine on the phone
	Language Skills	vocabulary for quality control checks and defects		This is/These are comparatives superlatives too/too much/ too many not enough	listening comprehension for questions: Do/Does/Did, Who/When/What/When/How much How many/Why	weights, measurements; comparisons (it's too heavy, it's not long enough, etc.)	asking for help, checking & clarifying instructions, asking for explanations, asking for information, giving explanations & reasons, describing a mechanical problems specific vocabulary	reading catologues, including #/letter codes; talking on the phone to order parts: "I'd like to order"
eme: Quality Control	Goal	<ol> <li>To be able to name and demonstrate Quality Control checks</li> </ol>		2 To be able to report a QC problem to machine operator, supervisor, or QC person	3 To be able to answer QC questions from machine operator, supervisor, or QC person			4 To be able to order new parts from a catologue

.6.

Materials	handouts, tapes <u>Breaking the Ice,</u> units 5 & 13 handouts dialogues	Eitting In, chapt. 4 Speaking Up at Work, pgs 91-96 Euntpoing in English, pg 17 Spectrum 2, unit 4 Grammar Work, bk 3, pgs 71-77 (will) rolecards, phone prop
Lesson Ideas/Activities	<ul> <li>sample dialogues, written &amp; for listening comprehension</li> <li>T/F Q's, cloze exercises on dialogues</li> <li>pair practice on dialogues</li> </ul>	•roleplay customer complaint about a faulty product
Language Skills	Functions: asking for clarifications, giving reasons/explanations, apologizing, promising (We'll send you)	
me: Quality Control	5 Respond to customer complaints about a faulty product	

£ \$ 2

Language Skills	reading comprehension of company rules; specific vocabulary	modals (should, would, can, could, must) + simple form of verb	present tense verbs	
eme: Company Rules Goal	1. To understand company rules and regulations.			

ary	can, could,
ies; specific vocabulary	odals (should, would, can, could, ust) + simple form of verb

### Lesson Ideas/Activities

**Materials** 

### -teach one rule a day: go over vocabulary with lash cards; use index cards for word order

# pantomime breaking a rule - which one?

 conversation practice w/present tense verbs grammar practice on present tense verbs company rules

in context of company rules

conversation practice w/modals in context of

grammar practice on modals

company rules & what to do if you break them: ·problem solving: How to avoid breaking discussion, dialogues, roleplays

•LEA based on discussions, dialogues & roleplays

simple past

blackboard

compare/contrast rules at company w/rules at •compare/contrast rules w/work rules in native originate? Who mandated them? Do they still problem solving/discussion: Who benefits country; discussion: Where did the rules apply w/changes in the workplace? former workplaces from these rules?

ESL for Action, unit 5, lesson 1 index cards for word order index cards w/rules company rules llash cards

Side by Side, bk 1, units 13, 21, 22, 27, 28 Grammar Work, bk 1, 1-20, 58-71, bk 3, Grammar Work, book 3, pgs 81-95 Side by Side, bk 1, units 1-6, 9, 10 handout: discussion questions handout: sample dialogues 17-27

Practical English, chapt. 9

handouts w/sample dialogues & discussion handouts w/sample dialogues gap fills on dialogues questions role cards

Grammar Work, bk 1, pgs 82-91, bk 3 28-44 Practical English, chapts. 13, 14 Side by Side, bk 1, units 15-18 discussion questions company rules

5.5 V :

	fetv	
l	2 Safe	
	leatth 8	
	ne: He	
	Ē	(

1. To understand company's reading comprehension of safety health & safety rules & regulations regulations  must/must not is/are to be is/are to be warning signs at company warning signs; specific vocabulary
---

handouts; Grammar Work, bk, 34-37, bk 3, 78-80, 81-95; flash cards for phrasal verbs Side by Side, bk 1, units 7, 22, 27, 28, bk 2, sample dialogues, readings using these ESL for Action, Unit VI, attached pages English at Work, cards w/workplace Practical English, chapt. 7 units 9, 15, 16 structures hazards in the workplace (What would/will/could \*conversation & listening practice using these •grammar practice on there is/are, modals, discussion & brainstorm health & safety structures in health & safety contexts happen if...) & find possible solutions cause/effect, phrasal verbs phrasal verbs (turn on/off, put on, if...then...would/could/shoud modals: could, should, must 3 To be able to identify safety there is/there are take off, etc.) cause/effect:

& health hazards in the

workplace

hazards & solutions, worksheets 11 & 20

Safety
•ŏ
Health

	Language Skills	Lesson Ideas/Activities	Materials
4 To understand employers' & employees' rights & responsibilities under OSHA & Workers' Compensation laws	specific vocabulary	<ul> <li>roleplay a dialogue between OSHA inspector and workers</li> <li>discussion &amp; roleplay of employer's &amp; employees' rights &amp; responsibilities under OSHA</li> </ul>	OSHA information pamphlets "Safety & Health Hazards at your Workplace Checklist" (from OSHA materials) Workers' Compensation information pamphlets Working in English, chapt. 14 sample dialogues, role cards
		•read simplified versions of OSHA checklist forms	simplified OSHA checklist forms
		•read & discuss articles on workplace accidents	articles: "North Carolina Chicken Plant Fire", "Triangle Shirt Waist Factory Fire" • pre-reading vocabulary & questions, post-reading work on vocabulary & comprehension & discussion questions
		•LEA based on readings, discussions & roleplays	
		•invite a guest speaker (from co. or union) to talk about health & safety in the workplace	
To be able to file a written complaint about a health or safety hazard	specific vocabulary writing sentences	read sample complaints/grievances on health & safety hazards	sample complaints/grievances on health & safety hazards, worksheets on these (vocab, cloze, sentence completion)
		•flash cards & cloze exercises on vocabulary & structures in readings •brainstorm health & safety hazards in your workplace & choose the most dangerous one to discuss	flash cards, handouts
	-	<ul> <li>writing practice: filing a written complaint about a health or safety hazard in your work place (after discussion)</li> </ul>	sample complaints/grievances on health & safety hazards, worksheets on these (vocab, cloze, sentence completion)

Materials	The New Oxford Picture Dictionary, pgs 4-5 English for Adult Competency, chapt. 3 Concentration cards	Grammar Work, bk 1, pgs 76-81 Speaking Up at Work, pgs 66-67 Eitting In, ch. 6	Spectrum 2, units 2 & 10  Practical English, chapts. 3, 14  Side by Side, bk 1, units 15-17, 20, 26, 30, bk 2, units 2, 14; Grammar Work, bk 1, 82-91, bk 3, 28-48  Understanding & Using English Grammar, but 5	Speaking Up at Work, pgs 63-66 English at Work, worksheet #17 Working in English, chapt. 8	flash cards, grammar exs. concentration cards English at Work, cards w/workplace hazards & solutions, worksheets 11 & 20 Speaking of Survival, chapt. 1 Working in English, chapt. 13	handout of safety gear vocabulary realia: safety gear handout w/discussion questions	Spectrum, book 1, chapt. 3 roleplay cards, handouts of sample dialogues		See Goal 6
Lesson Ideas/Activities	•label pictures of body parts •TPR: "Simon Says" •Concentration	<ul> <li>diakogues, rolepiays, riasn caros</li> <li>roleplay warning a fellow worker of a hazard</li> </ul>			<ul> <li>flash cards, fill in the blank exercises</li> <li>concentration cards (pres vs past)</li> <li>problem solving: safety in the workplace: discussion, dialogues, roleplays w/cards</li> </ul>	<ul> <li>discussion of safety gear needed at company</li> </ul>	•dialogues, roleplays, listening comprehension on calling in sick, visit to doctor for work-related injuries	<ul> <li>invite a guest speaker from the health clinic to discuss health &amp; safety hazards, solutions, cures</li> </ul>	See Goal 6
Language Skills	vocabulary: body parts	vocabulary: auments, injuries imperatives	simple past of key verbs: (cut, slipped, fell, etc.) past continuous; contrast of these 2 tenses when, should, should have	vocabulary: safety gear, equipment, tools	function: calling in sick (specific language & vocabulary)				See Goal 6
eme: Health & Safety Goal	6 To be able to call in sick or late and describe an ailment						***		7 To be able to report an injury, accident or hazard to fellow worker or supervisor

ENG. Health & Safety			
Goal	Language Skills	Lesson Ideas/Activities	Materials
8 To be able to fill out an accident report	specific vocabulary filling out forms	flash cards & worksheets on vocabulary on forms roleplay a workplace accident then fill out accident report	accident report forms from workplace, worksheets, flash cards role cards, accident report forms
9 To be able to make a doctor's appointment	function: making an appointment specific language and vocabulary for phoning, dates, times, describing an ailment or injury	•sample dialogues on making a doctor's appointment; vocabulary work, cloze exs., fill in the blanks, dialogue completion, listening comprehension edialogues, roleplays and listening comprehension on making a doctor's appointment	handouts Listening Tasks, pg 86 Eurctioning in English, pg 7 Tuning in to Spoken Messages, Unit 2 Speaking of Survival, chapt. 1 English for Adult Competency, chapts. 1, 3 role cards
10 To be able to understand doctor's orders, ask & answer questions, ask for clarification	modals - affirmative, negative & question formation: must, should, ought to (stay in bed, rest, take aspirin, get physical therapy, etc.) question words: "How long should	grammar work on modals, written & oral, in context of visit to doctor	Grammar Work, bk 3, 81-93, sample dialogues w/modals, exs. on these Side by Side, bk 1, units 10, 13, 21, 22, 27, 28
	I?", How many should I take?", "How often?", etc.	<ul> <li>grammar work on question words &amp; question formation, oral &amp; written in context of visit to doctor</li> </ul>	Practical English, chapt. 3 Grammar Work, bk 1, 6,7,17,27,32,36,48,56, 63; sample dialogues of Q's at doctor's, exs. on these
		<ul> <li>dialogues, roleplays &amp; listening</li> <li>comprehension on going to the doctor</li> </ul>	sample dialogues, cloze exs., gap fills Speaking of Survival, chapts 1 & 2 Spectrum 1, unit 3 Breaking the Ice, units 11 & 12
11 To be able to get prescribed medications	specific vocabulary	<ul> <li>roleplay going to a pharmacy to get a prescription filled</li> </ul>	sample dialogues, prescriptions, role cards

11 To be able to get	specific vocabulary	•roleplay going to a pharmacy to get a	sample dialogues, prescriptions, role ca
prescribed medications		prescription filled	•
from a pharmacy & read			
instructions on them		•read instructions on prescriptions, prescribed handouts of specific vocabulary &	handouts of specific vocabulary &
		& over-the-counter medicines	abbreviations on prescriptions, sample
			organization relices andionion

prescriptions, realia: medication & instructions for common work-related allments & injuries, written exercises on these: T/F, comprehension Q's, fill in the blanks, vocabulary tests
Speaking of Survival, pg. 14

Goal	Language Skills	Lesson Ideas/Activities	Materials
12 To be able to fill out an insurance form for a work-related ailment or injury	specific vocabulary, filling out a form	•exs. on company's insurance forms: gap fills, T/F O's, comprehension O's, Spot the differences, vocabulary checks	insurance forms used by the company, both blank & filled out, handouts on vocabulary on forms, gap fills, T/F & comprehension Q's, & Spot the differences on forms
		*discuss a work-related ailment or injury of a class member, then fill out an insurance form	Speaking Up at Work, 133-135 company's blank insurance forms

5.5

## Vocabulary and Expressions for Health & Safety Unit

danger extinguish

electrical wires

to trip to cut (off)

to bleed to fall

Carpal Tunnel Syndrome

stress dust

ventilation flammable safety gear goggles

glasses mask

first aid ear plugs tablet

teaspoon all body parts

absent

Watch out! / Watch it! /Look out!

Be careful!

Don't touch that!

 $\quad \text{fire} \quad$ 

exit

lifting

to hurt to burn

to slip

headache

repetitive motion

fumes
injury
lighting
poison
safety belt
boots

hard hat

high voltage

dosage capsule liquid ailments

sick





## American Guard-It Vocabulary

<u>General</u>

garment bag

fabric

pocket

thread

loop

inside merrow

seam

handle

hanger

ticket

strip (of webbing)

webbing

tag

tabstaple

sew

lay

put (slider on zipper, snaps on webbing)

fold

trim

turn (bags right side out)

stamp

rivet

tipping (putting rubber tip on hanger)

**Forms** 

General Tally:

name

dept.

operation

end time

poly bag

zipper

pocket lining

topper

outside merrow

closing

plastic slider

shield

hanger tips

snap

rivets

binding

zip pull

(tag on garment bag)

stitch

cut

close (seams)

bundle

assemble

inspect

pack (garment bags in bag)

pick up (garment bags)

date

item number (#)

start time

pieces



Tally for deliverer of garment bags to Folding Dept.:

name date

item # (math skills: add, subtract)

Tally for supervisor of Folding Dept.:

I.D. # turning

inspecting stamping

tickets folding poly bag packing

riveting hanger paks

time (1:00 - 3:30)

Inventory (inspector):

description black

teal rose

royal floral

side zip cut goods

work in process finished goods

stock total

computer orders finished orders in house

difference (total stock/stock needed) math (addition, subtraction)

Inventory (supervisor):

master carton inner carton

Misc. Shipping Bill of Material

Direct Labor Sub-Total
Multi By 2 Total Cost

Total Cost X 10% Comm. Total Selling Price

Abbreviations and Symbols

BLK RIP

w/ I.D.

# dept.

& Misc.

Multi (multiply) Comm. (commission)

## Juno Lighting, Inc. Workplace Literacy Course

#### Plant Profile

Juno Lighting makes recessed and "trac" light fixtures. It employs up to 500 workers and has never experienced a single lay-off in its 12 year history. The lights are manufactured on assembly lines, each of which is organized by a group leader. ESL and GED classes are offered to line workers, group leaders, shippers and material handlers in order to improve general workplace communication and reading skills.

#### Course Goals

- l. To help students do their job (assembling light fixtures) efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for job performance enhancement by:
  - a) learning basic communication skills for:
    - -reporting a problem to group leader or supervisor
    - -answering questions from group leader or supervisor
    - -understanding instructions from group leader or supervisor
    - -calling in sick
    - -reporting an injury, accident or safety hazard
  - b) learning vocabulary relevant to the job of assembling (machine parts, names of pieces, etc.)
  - c) understanding safety rules & regulations at Juno Lighting, Inc.
  - d) understanding shop rules at Juno Lighting, Inc.
  - e) naming & demonstrating quality control checks
- 2. To learn general English communication skills needed for promotion to material handler, group leader or shipping and receiving departments.
- 3. To learn basic math skills (+,-, x, division) needed for promotion to material handler, group leader or shipping and receiving departments.
- 4. To gain a familiarity with forms used by material handlers, group leaders and shipping and receiving departments in order to increase chances for promotion to these jobs.
- 5. To read and understand other workplace correspondence and signs.



# Juno Lighting, Inc. Vocabulary

General Vocabulary for Assemblers

riveting machine/riveter

to rivet

rivets

to step (on pedal on riveter)

pedal

bar (on riveter)

air driver/air gun

manual screw driver

air line

screw

wrench

packing air guns

bits (for air drivers - like end of screw driver, drives in the screw)

fixtures

glasses

gloves

packing

boxes

skids

to assemble

to sub-assemble

to stamp (date on box, packers do it)

to staple (box, packers do it)

to pack

labels

sockets

bolt

nair-

cable

thermostat assembler

thermostat wires

fixtures (for assembling certain parts)

wingnut machine

wingnuts

torsion bracket

plaster frame

can

box

Labels

notice

. . . . . . .

blinking light

improper

improper lamp size

causing

warning

use with Juno trims only

for each lamp type and wattage indicated

wert

when used with

thermally protected fixture

may indicate

lamp wattage

other condition

overheating

risk of fire

see trim for number (NO.)

suitable for damp locatins

covered ceiling only

maximum



branch circuit conductors

at least

permitted in Junction Box

90 degrees C

real nail bar hangers

Assembled Finished Goods(Shipping):

date part

work area prepared by finish ok quantity ok

checked by to location

moved to

Routing Report (Group Leaders, Supervisors):

asemble... to.... box

plaster frame screws

tool air driver

can box covers

conduit hanger brackets

attach...to medium label

pack ....into master carton

pads date stamp

operation description work center

per minutes scheduling run rate

crew labor run rate

machine run rate machine set up

effective date inactive date

Summary Bill of Materials (material handlers, group leaders, supervisor):

Quantity to Build part number

description assembly

required (quantity) on hand

aluminum slit steel access door end cap

cover thermal protector

hanger bar

plaster frame

terminal ring

socket

conduit

left, right

black oxide

remodel

rivet

snap bushing

type

blank aluminum

label

ground wire

Tew wire

hanger bracket

connector

box spring

wrap

universal

flex conduit connector

nylon

**Abbreviations** 

NO. (number)

QTY (quantity)

Type I.C.

OPER (operation)

PRMRY (primary)

GALV (galvanized)

PC (piece)

STD (standard)

NO's (numbers)

MAX.

DESC (description)

SEQ (sequence)

BLK (black)

EA (each)

PCS (pieces)

w/ (with)





### Leo's Party Shoes, Inc. Workplace Literacy Course

#### Plant Profile

Party Shoes is a small plant of fewer than 40 workers who make ballet, jazz and tap shoes out of large sheets of leather. Much of the work is done by hand by skilled shoemakers. All the workers are paid piece rate. ESL classes are provided to the mostly Latino workforce in order to improve their general communication skill for speaking to supervisors and inspectors.

#### Course Goals

- To help workers do their job (seamstresses, shoemakers, cutters, packers) efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for job performance enhancement by:
  - a) reading and filling out forms used in their jobs: work order form, dress and shoe patterns, customer order form
  - b) reading and understanding abbreviations on work order forms
  - c) understanding and using basic addition and subtractionneeded for filling out forms
  - d) naming and demonstrating Quality Control checks
  - e) understanding safety rules and regulations
  - f) understanding shop rules
  - g) learning basic communication skills for:
    - -reporting a problem to supervisor
    - -answering questions from supervisor
    - -understanding instructions from supervisor
    - -calling in sick
    - -reporting an accident
- 2. To read and understand other workplace correspondence and signs.
- 3. To learn general English communication skills needed for promotion.
- 4. To learn basic math skills needed for promotion.



## **Party Shoes Vocabulary**

Raw Materials

Types of Shoe

latex adhesive

ballet

leather

jazz

lining

tap

rubber cement

rubber sheets

toe shoe

Texone (insole material)

Parts of Shoe

binding

backstay

elastic

cord

insole

leather tips

pleats

quarter

sock lining

sole

uppe

vamp

Colors

beige

black

grey

pink

red

Machinery and Tools

cutting blocks

cutting machine (hydrolic press)

die

lasting (Sp. "horma")

lining stamper

sewing machine



## Steps of Production

- 1. stitch quarters and vamps
- 2. stamp lining
- 3. press lining
- 4. channel soles
- 5. close shoe
- 6. rubbing
- 7. stitch backstay
- 8. trim
- 9. stitch binding with cord
- 10. attach elastic and second stitch
- 11. cement sole and insole
- 12. form shoe with pleats or full sole
- 13. puritan stitch
- 14. stitch sock lining
- 15. clean and pack



### Libra Industries, Inc. Workplace Literacy Course

#### Plant Profile

Libra Industries is a small plant of about 60 workers, mostly Latino. They launder and repair industrial work gloves for other companies. The gloves are inspected and repaired if they have holes or are wearing thin. ESL classes at the plant provide workers with basic communication and writing skills needed to improve their job performance.

#### Course Goals

- To help workers do their job (glove selectors, patchers, machine operators, packers)
  efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for
  job performance enhancement by:
  - a) reading & filling out forms used in their jobs: work order form, labels, customer order form
  - b) reading & understanding abbreviations on work order forms
  - c) understanding & using basic addition and subtraction needed for filling out forms
  - d) naming & demonstrating Quality Control checks
  - e) understanding safety rules and regulations
  - f) understanding shop rules
  - g) learning basic communication skills for:
    - -reporting a problem to supervisor
    - -answering questions from supervisor
    - -understanding instructions from supervisor
    - -calling in sick
    - -reporting an accident
- 2. To read and understand other workplace correspondence and signs.
- 3. To learn general English communication skills needed for promotion to packer.
- 4. To learn basic math skills needed for promotion to packer.



## Libra Industries Vocabulary

Labels (for glove selectors):

ladies (gloves) cut fingers

coveralls jackets

aprons canvas

hot mill terry gloves

leather palm heavy terry

all leather gloves welder gloves

canvas welding jackets canvas welding pants

mitt terry sleeves

nylon sleeves Kevlar sleeves

rain coveralls raincoats

capes

Order Form (machine operator):

dates pick up date

customer name return date

special instructions steel drums

fiber durms racks

pallets cartons

total units

Order Form (packers):

order # (final) total

customer name price

collect amount

prepaid charge

**Abbreviations** 

drum BNDLS. (bundles)

container PCS. (pieces)
cleaned TOT. (total)

repaired unrepaired



## Owens Corning Fiberglas Corporation Workplace Literacy Course

#### Plant Profile

Owens Corning Fiberglas Corporation makes three kinds of roofing tiles. The plant operates 24 hours per day, with three shifts. Overtime is always available. The majority of the workforce are Latino men who need to improve their communication skills and build their capacity in speaking to coworkers and supervisors. Quality control and health and safety issues are also focused on in the ESL classes.

#### Course Goals

- 1. To help workers (mat tenders, coaters, granule mixers, cooling section attendants, shingle cutters, auto catcher attendants, forklift drivers, relief men, maintenance workers, polypack machine operators, and shippers/receivers) do their jobs efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for job performance enhancement by:
  - a) naming products, product raw materials, machines, machine parts and tools
  - b) reading & filling out forms and other written material used in and related to their jobs
  - c) reading & understanding abbreviations on forms and labels (product descriptions and colors)
  - d) reading & understanding number/letter codes on: labels, product packages, and Daily Production Schedule Report
  - e) reading & understanding switches & buttons on machines (on/off, run, start, etc.)
  - f) demonstrating Quality Control checks & naming flaws in product or raw materials
  - g) understanding safety rules & regulations at Owens-Corning; learning names of safety equipment & apparel; reading safety signs in the plant; understanding measures to avoid accidents & injuries
  - h) naming and describing workers' job and work history
  - i) filling out personnel forms
  - k) learning basic communication skills for:
    - greeting coworkers and supervisors
    - reporting a problem to supervisor (problem with a machine, out of a component, etc.)
    - answering questions from supervisor
    - understanding instructions from supervisor, including location of materials, products or other items in the plant
    - understanding & accepting praise from supervisor



- calling in sick, explaining an absence & asking for a personal day
- reporting an accident
- 2. To read and understand other workplace correspondence and signs.
- 3. To learn general English communication skills needed for promotion.
- 4. To read and fill out other forms needed for promotion.
- 5. To understand Owens-Corning company rules & regulations.
- 6. To understand procedures for resolving a problem through the union.
- 7. To enhance listening and problem-solving skills among workers.
- 8. To understand how each worker fits into the overall functioning of the workplace, i.e. how the worker's particular job is essential to the finished product, thereby instilling a sense of pride in their work in workers and heightening their awareness of the importance of teamwork and cooperation.



## Owens Corning Vocabulary

fan

vapor

speed gears

ring

grid

Safety Lockout/Tagout Center

unwind/splice table

dry looper

pullroll driver and dancer

scrapers

controls/instrumentation

slate drum separator

cooling water/cooling fans

finish looper combustion

winder

cut off knife

wrapper system (heat shrink)

cutting cylinder

catchers

delivery conveyor

accumulate

hi lug

lift table

paper feed

end seal

adhesive

transfer

shuttle

storage

steam

conveyor belt

track

dent

radioactive material

ladder

carriage drive

hot glue applicator

carriage and rolls

coaster

fife tracker

granule application/backdusting

backfall hopper

press section

sealant application

supply pump

release spray

mandrel

hydraulics

shingle machine

belts

cathpans

packaging

meter

pop up

wrapping

center seal

unwing stand

palletize

pattern

pure coating

supply tanks



preheaters

silo

filler heater

lower surge bin

mixer

density gauge

unloading

environmental control

fume removal

circulate

forklift

maintenance

hose station

boiler

bulk filler system

pneumatic conveyor

upper surge bin

valves

coater pump

granule storage

mini bulk containers

dust collector

hot oil system

piping

trackmobile

fire pump

sprinkler

chemical treatment



## Romes Adhesives, Inc. Workplace Literacy Course

#### Plant Profile

Roman Adhesives makes wallpaper adhesive and paint primers. The workforce is entirely male and mostly Latino. Jobs include batchmaking, production, packing, material handling, and shipping. ESL classes are provided on-site in order to improve workers' speaking and writing skills.

#### Course Goals

- 1. To help workers (batch-makers, production line workers, group leaders, and forklift drivers) do their job efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for job performance enhancement by:
  - a) learning basic communication skills for:
    - -reporting a problem to group leader or supervisor
    - -answering questions from group leader or supervisor
    - -understanding instructions from group leader or supervisor
    - -calling in sick
    - -reporting an accident
  - b) learning workplace vocabulary relevant to the various jobs involved in the process of making wallpaper adhesives at Roman Adhesives, Inc.
  - c) reading and filling out forms used in their jobs: Batch Sheet, Work in Process Inventory, Production Fill Sheet, Down Time Sheet, Pallet Tag, Quality Control form
  - d) reading and understanding abbreviations on work forms
  - e) naming and demonstrating Quality Control checks, including weighing and measuring
  - f) understanding safety rules and regulations
  - g) understanding shop rules
- 2. To read and understand other workplace correspondence and signs.
- 3. To learn general English communication skills needed for promotion to group leader, forklift driver or batch-maker.
- 4. To learn basic math skills needed for promotion.
- 5. To gain familiarity with the forms used by production line group leaders, batch-makers and forklift drivers in order to increase chances for promotion to these jobs.



## Roman Adhesives Vocabulary

wallpaper adhesive

paint primer

lid

, ickers

pallet/skid

batch

batching area

to mix

holding tanks

pipes

production line

automatic box maker

warehouse

staging area

shipping & receiving

chemicals

quart

shrink wrap(per)

to load

rework (old product that will be remixed & reused)

pallatized (loaded on pallet)

4 X 1 (4 gallons in 1 box)

wallpaper prep

pail

labels

boxes

jeep/forklift (driver)

batchmakers

mixers

overhead scale

hoses

to pump

conveyor belt

automatic stenciler (computer)

quick pick area

racks

raw materials area

gallon

inch scrap

to pack

slurry (dilute old product w/water in mixer and scrap to sewer)

# Suncast Corporation Worlplace Literacy Course

#### Plant Profile

Suncast Corporation designs, manufactures, and markets lawn and garden products. It employs nearly 600 people in its peak season, most of them are Latino. The main methods of production are extrusion and molding on assembly lines. ESL classes are offered to workers with highest seniority on a shared release-time basis. The company believes in training employees fo job development and promotion. The program emphasizes job-based language skills to improve worker productivity and provide opportunity for advancement.

#### Course Goals

- 1. To help workers (assembly line workers, end of line inspectors, machine operators, packers, material handlers, blenders, grinders, and trainers) do their job efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for job performance enhancement by:
  - a) naming products, product components, machines, machine parts, and tools
  - b) reading and filling out forms and other written material used in their jobs: labels, hand tags, Bills of Material, Line Reject Tally, Reject Ticket, Test Forms, Dot Plots, Reground Material Weight Sheet, etc.
  - c) reading and understanding abbreviations on labels (product descriptions and colors)
  - d) reading and understand number/letter codes on: labels, product packages, cartons, product manuals, gaylords and skids, including date codes and product codes
  - e) reading and understanding switches and buttons on machines (on/off, run, start, etc.)
  - f) reading and understanding time clock
  - g) learning sequencing of numbers (1/1, 1/2...2/34, 2/35...etc.)
  - h) naming and describing workers' job and work history
  - i) filling out forms used by Personnel
  - j) demonstrating Quality Control checks and naming flaws in product or components
  - k) understanding safety rules and regulations at Suncast, naming safety equipment and apparel, reading safety signs, understanding measures to avoid accidents and injuries



- 1) learning basic communication skills to:
  - greet coworkers, foremen, and supervisors
  - report a problem to foreman or supervisor
  - answer questions from foreman or supervisor
  - understand spoken instructions, including location of components
  - understand and accept praise
  - call in sick, explain an absence, and ask for time off
  - report an accident or hazard
- 2. To read and understand other workplace correspondence and signs.
- 3. To learn general English communication skills needed for promotion.
- 4. To learn basic math skills needed for promotion.
- 5. To read and fill out other forms needed for promotion.
- 6. To understand Suncast company rules and regulations.
- 7. To understand procedures for resolving a problem through the union.
- 8. To enhance listening and problem-solving skills among workers.
- 9. To understand how each worker fits into the overall functioning of the workplace, i.e. how the worker's particular job is essential to the finished product, thereby instilling a sense of pride in their work and heightening their awareness of the importance of teamwork and cooperation.



## **Suncast Vocabulary**

Molding Department

inspect sort

trim assemble pack correct take

take insert pick-up crimp lock coil

runner gate

cosmetic defect color marks

sink warping flowline gaylord

folding chair lazy susan

pneumatic screwdriver (airdriver) pick-up wand

cells hose reel frame

table tops legs

wedges fasteners lockers chairs

flash injection unit folding chair assembly fixture

Hose Reel Department

flanges front brakes

hose reel manual o-ring insert

recross automatic tane machine

recross automatic tape machine

frame scale

handle label front brace box

front brace box back brace skid

crank hose connectors screws

connectors screws

pins adapter

parts bag outside reel



inside reel side frame

axel

air gauge wheel

irregularities

Quality Control Department

part bag hole
hose reels tubes
driver kitveyor

kinked hoses hose handle rust tank welding

spray tanks sink

spin-out tube metal wand flairing

bows cinch nut o-ring applicator spray tip

revolution tube

wand bending fixture material handler

spring valve body clamp connector fixture button

unit valve housing

crimper trigger

boot pedal palm button final bin print out suctions pumps tanks lot

date code flex test

Small Assembly Department

spin weld tighten slide salvage

package pick up form water pistol

cavity spring washer sidewinder bag blister card



impulse sprinklers

rotary sprinklers

hang tag

turet sprinkler

shaft

handle

accessory adapter

rails

air press

seal machine

female faucet adapter

side winder

robot

occilating sprinklers

booster seal pack

water timers

pistol body

shaft nut

spin tight wrench

sleeve

sonic welder

blister

male connector

#### Material Handlers

position

count

remove

set aside perform

assist

set up

load

wau

staging area line stoppage

rubhish

housekeeping duties

weigh

collect

\_

transfer

deliver

follow report

move

. . . . . . . .

operate

assembly line

paring knife

skids

----

the balance left to make is...

Please be careful/make sure that the press/part number on the label is correct.

Do not write down the time for a part when the mat-con computer is down.

#### **Extrusion Department**

check

collapse

bleed

stretch wrap

regrind

mix

recycle throw edging

head of extruder

water marks lines wand hose caliper cutter extruder

die heater band vacuum tank air blow off

conveyor connector bin

machine feeder spools blender shuttler materal handler

skid buckets moisture

contamination

Work Forms

part mane part number (#) date shift

sp/po number QA Department

vendor machine line other

containers total pieces sample

defect

reason for rejection specification dimension function

appearance regrind throw out rework use as is

code number code names (dispose, regrind) department

LRT# description QTY (quantity) ADJ Code

unit cost final

58

sample

collapse

holes

puller

reasons: burst test, damaged, bad spin weld, pull test, damaged machine, incomplete

submitted by Q.A. Disposition by

MATL. disposed by

gross net

inspector

+/- range

summarize

shop order # ending label

prepared by

type

burst test type

**PSI** 

action taken or rej

ID or box comments

decay

total

deflector up/down

failed PSI hold position

spring rew.

loose deflector

model

center pattern

inventory relieved by

tare

product

target weight at start confirmed rejects

reset

start label remarks

department supervisor special instructions

fail

comments

burst test w/end plugged

water test pressure

lb.

Dim B Pull

average

diffuser screw tight/loose

rotate condition

spring/nut reworked

good nut full pattern

#### Common Defects List for Assembly

missing sink dull dirty sharp flash brittle parts short shots

under/oversize cracked don't fit

rusty

breaks easily

wrong

shiny

crooked

flash kink

open bag

mixed
distortion
holes filled
screws aren't all the way in
O.D. (outside dimension)
flash in O-ring area
dribbler
gusher
printing isn't legible
seal properly

out of round
too close to edge
knock out pin
hole isn't drilled
I.D. or inside dimension
leaks
spritzer
flow lines
spots

failed

aligned
color streaks
splay
unglued
torn
drips
drooler
scratches
broken
burst



# The Apparel Group Ltd. (Enro) Workplace Literacy Course

#### Plant Profile

Enro is a large manufacturer of men's dress shirts located in Louisville, Kentucky. The shirts are pattern-drafted, cut, sewn, and packaged in the facility. Men's and women's sports shirts are also manufactured, but in a smaller capacity. Recently, the plant added a tie division, which has its own cutting, sewing and packing departments. Altogether, about 600 workers are employed. The plant has a small population of Asian workers from Viet Nam and Korea. ESL classes are provided on-site after working hours to help these workers improve their English communication skills and ensure a smooth running of plant operations.

#### Course Goals

- 1. To help workers (sewing machine operators, finishers, packers, etc.) do their job efficiently, accurately and safely through learning basic English communication skills for job performance enhancement by:
  - a) naming products, pieces, machine parts and tools:
  - b) identifying flaws and errors in work;
  - c) understanding reasons for rejected work;
  - d) explaining a problem with a machine or bundle;
  - e) reading and understanding codes and abbreviations on bundle tickets:
  - f) filling out time sheet;
  - g) using basic math to figure piece rate;
  - h) filling out forms used by Personnel Office;
  - i) understanding safety rules and regulations;
  - j) identifying possible hazards that may occur when safety mearsures are ignored;
  - k) learning basic communication sklls to:
    - greet coworkers and supervisors
    - report a problem to supervisor or quality control person
    - answer questions from supervisor
    - understand spoken instructions
    - request work from service person
    - understand and accept praise
    - call in sick, explain an absence, and ask for time off
    - report an accident or hazard



- 2. To read and understand other workplace correspondence and signs.
- 3. To learn general English communication skills needed for promotion.
- 4. To learn basic math skills needed for promotion.
- 5. To understand Suncast company rules and regulations.
- 6. To understand procedures for resolving a problem through the union.
- 7. To enhance listening and problem-solving skills among workers.
- 8. To understand how each worker fits into the overall functioning of the workplace, i.e. how the worker's particular job is essential to the finished product, thereby instilling a sense of pride in their work and heightening their awareness of the importance of teamwork and cooperation.



## The Apparel Group (Enro) Vocabulary

cutting

stay

stitches

Gerber cutter

fusible taping

samples

sewing

sideseam

opearations

production

foot pressure

notches

finishing

puckering

foot pedal

collar

pocket

resewing

division

run off

machine operator

Production Planning

communication

service awards

yoking seam

pucker free

needle plate

feed dog

pulley

size

placket

machine

department

mylar

thread

armhole seam

width

label

SPI

stitch control

yoke

associates

tensions

foot feed

factory

garment

checking

neckwear

sleeves

centering

Customer Service

merchandising

EDI - Electronic Data Interchange

inventory

band

company

management

quality control

picking

receiving

shipping

packing



broadcloth piece rate cuffs front hem bar tack belt bobbin case manager bundle button hole pinstripe supervisor color ping bar pins treadle reject

repair

stocking union back scissors hook joining jump shirt bobbin winder skip stitch material needle guard oil thread cross point ticket final press

fix trim french cuff

#### **BIBLIOGRAPHY**

#### WORKER-CENTERED STUDENT TEXTS

- Aronson, E., et al. (1978). The Jigsaw Classroom. Sage Publications.
- Auerbach, E. and Wallerstein, N. (1987). <u>ESL for Action</u>; <u>English for the Workplace</u>. Reading, MA: Addison-Wesley Publishing Company.
- Auerbach, E. and Wallerstein, N. (1987). <u>ESL for Action: Problem Posing at Work.</u> Reading, MA: Addison-Wesley Publishing Company.
- Barasovska, J. (1988). Getting Started with Experience Stories. Syracuse, NY: New Readers Press.
- Dean, P. and Figueroa Uribe, T. (1990). <u>Leer y Escribir Hoy</u>. Palatine, IL: Linmore Publishing, Inc.
- Fauteux, D. and Alamo, M. (1991). Palabras de Lucha y Alegria. Syracuse, NY: New Readers Press.
- Gordon, J. (1991). More Than a Job: Readings on Work and Society. Syracuse, NY: New Readers Press.
- Ligon, F. and Tannenbaum, E. (1990). Picture Stories. White Plains, NY: Longman.
- Robinson, C. and Rowekamp..J. (1985). Speaking Up at Work. New York, NY: Oxford University Press.
- Weinstein-Shr, G. (1992). Stories to Tell Our Children. Boston, MA: Heinle & Heinle Publishers.

#### RESOURCES and TEACHERS' GUIDES

- Asher, J. (1982). <u>Learning Another Language Through Actions: The Complete Teacher's Guidebook</u>. Los Gatos, CA: Sky Oaks Productions, Inc.
- Ashton-Watner, C. (1963). Teacher. New York: Touchstone Books.
- Auerbach, E. (1989). <u>Making Meaning, Making Change: A Guide to Participatory Curriculum Development for Adult ESL and Family Literacy</u>. Boston, MA: University of Massachusetts, English Family Literacy Project.
- Barndt, D., Belfiore, M. and Handscombe, J. (1991). English at Work. Syracuse, NY: New Readers Press.
- Brown, C. (1978). <u>Literacy in 30 Hours: Paulo Freire's Process in Northeast Brazil</u>. Chicago, IL: Center for Open Learning and Teaching/Alternative Schools Network.
- Brown, H. D. (1980). <u>Principles of Language Learning and Teaching</u>. Englewood Chiffs, NJ: Prentice Hall.
- Brown, J. M., and Palmer, A.S. (1988). <u>The Listening Approach: Methods and Materials for Applying Krashen's Input Hypotheses.</u> White Plains, NY: Longman, Inc.
- Carnevale, A.P., Gainer, L. J., and Meltzer, A. S. (1988). <u>Workplace Basics: The Skills Employers Want</u>. Washington D.C.: American Society for Training and Development and U. S. Department of Labor.



- Chisman, F.P. (January, 1989). <u>Final Report on the Project on Adult Literacy</u>. Southport Institute for Policy Analysis, Southport, CT.
- Cummins, J. (1986). "Empowering Minority Students: A Framework for Intervention," Harvard Education Review 56, No. 1.
- De Castell, S., Luke, A., and Egan, K. (eds.) (1986). <u>Literacy, Society, and Schooling: A Reader.</u> Cambridge: Cambridge University Press.
- Dixon, C.N. and Nessel, D. (1983). <u>Language Experience Approach to Reading and Writing: LEA for ESL</u>. Hayward, CA: Alemany Press.
- Fillmore, L. and Valadez, C. (1986). "Teaching Bilingual Learners" in <u>Handbook of Research on Teaching</u>, ed. Whitrock, M. AERA. New York, NY: Macmillan.
- Freire, P. and Macedo, D. (1987). <u>Literacy: Reading the Word and the World</u>. South Hadley, MA: Bergin & Garvey Publishers, Inc.
- Freire, P. (1970). <u>Pedagogy of the Oppressed</u>. New York, NY: Continuum Publishing Corporation.
- Hakuta, K. (1986). The Mirror of Language. New York, NY: Basic Books.
- Harmon, D. (1987). <u>Illiteracy: A National Dilemma</u>. New York, NY: Cambridge Book Company.
- Instituto Nacional para la Educacion de los Acultos en México. Guia para la Alfabetizacion Rural. México, D.F.: Secretaria de Educacion Publica, Marzo, 1987.
- Isserlis, J. "Workplace Literacy Program for Nonnative English Speakers," <u>ERIC Digest</u>, October, 1991.
- Johnston, W. B. and Pacher, A. D. (1987). <u>Workforce 2000: Work and Workers for the 21st Century</u>. Hudson Institute, Indianapolis, IN.
- Kagan, S. (1989). <u>Cooperative Learning Resources for Teachers</u>. San Juan Capistrano, CA: Resources for Teachers.
- Kennedy, K. and Roeder, S. (1975). <u>Using Language Experience with Adults: A Guide for Teachers</u>. Syracuse, NY: New Readers Press.
- Kintgen, E. R., Kroll, B. M., and Ross, M. (eds.). (1988). <u>Perspectives on Literacy</u>. Carbondale, IL: Southern Illinois University Press.
- Kozol, J. Illiterate America. (1985). New York, NY: Plume/New American Library.
- Krashen, S. D. (1985). The Input Hypothesis: Issues and Implications. London: Longman.
- Krashen, S. D. and Terrel, T. D. (1983). The Natural Approach. Hayward, CA: Alemany Press.
- Mikulecky, L., Ehlinger, J., and Meenan, A. L. "Training for Job Literacy Demands: What Research Applies to Practice," Institute for the Study of Adult Literacy Pennsylvania State University, University Park, PA.
- Moriarity, P. and Wallerstein, N. (1980). "By teaching we can learn: Friere process for teachers." <u>California Journal of Teacher Education</u>, 7 (1), 39-46.
- Pharness, G. "A Learner-Centered Worker Education Program." ERIC Digest. October, 1991.



- Philippi, J. W. "A Guide to Developing Instruction for Workforce Literacy Programs," Presentation to the American Association for Adult Continuing Education Conference, Tulsa, Oklahoma, November 4, 1988.
- Sarmiento, A.R. and Kay, A. (1990). <u>Worker-Centered Learning: A Union Guide to Workplace Literacy</u>. Washington, DC: AFL-CIO Human Resources Development Institue.
- Shor, I. (ed.). (1987). Freire for the Classroom: A Sourcebook for Liberatory Teaching. Portsmouth, NH: Boynton/Cook Publishers.
- Smith, F. (1988). <u>Joining the Literacy Club: Further Essays into Education</u>. Portsmouth, NH: Heinemann.
- Smith, F. (1985). Reading Without Nonsense. New York, NY: Teachers College Press.
- Soifer, R. et al. (1990). The Complete Theory-to-Practice Handbook of Adult Literacy. New York, NY: Teachers College Press.
- Sticht, T. G. "Functional Context Education," Applied Behavioral & Cognitive Sciences, Inc., San Diego: March, 1987.
- Williams, J. and Snipper, G. (1990). Literacy and Bilingualism. New York, NY: Longman.
- United States Department of Education Office of Vocational and Adult Education. <u>Workplace Literacy: Reshaping the American Workforce</u>. Washington D.C.: May, 1992.

